

**EFEKTIVITAS PENGGUNAAN BUKU AJAR *NIHONGO KIRAKIRA*  
BAHASA JEPANG UNTUK KELAS XI TEKNIK ELEKTRONIKA DAYA  
DAN KOMUNIKASI DI SMKN 1 CIMAHI TAHUN AJARAN 2018/2019**

**SKRIPSI**

*Diajukan Untuk Memenuhi Sebagian Dari Syarat Memperoleh Gelar Sarjana*

*Departemen Pendidikan Bahasa Jepang*



Disusun Oleh :

Vany Gustiani

1501964

**DEPARTEMEN PENDIDIKAN BAHASA JEPANG  
FAKULTAS PENDIDIKAN BAHASA DAN SASTRA  
UNIVERSITAS PENDIDIKAN INDONESIA**

**2019**

## **LEMBAR HAK CIPTA**

EFEKTIVITAS PENGGUNAAN BUKU AJAR *NIHONGO KIRAKIRA* BAHASA JEPANG  
UNTUK KELAS XI TEKNIK ELEKTRONIKA DAYA DAN KOMUNIKASI DI SMKN 1  
CIMAHI TAHUN AJARAN 2018/2019

Oleh

Vany Gustiani

Sebuah skripsi yang diajukan untuk memenuhi salah satu syarat memperoleh gelar Sarjana  
Pendidikan Bahasa Jepang pada Fakultas Pendidikan Bahasa dan Sastra

©Vany Gustiani 2019

Universitas Pendidikan Indonesia

Agustus

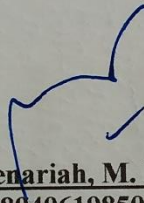
Hak cipta dilindungi undang-undang. Skripsi ini tidak boleh diperbanyak atau sebagian, dengan  
dicetak ulang, di fotokopi, atau cara lainnya tanpa izin dari penulis

**LEMBAR PENGESAHAN**  
**VANY GUSTIANI**

**EFEKTIVITAS PENGGUNAAN BUKU AJAR *NIHONGO KIRAKIRA***  
**BAHASA JEPANG UNTUK KELAS XI TEKNIK ELEKTRONIKA DAYA**  
**DAN KOMUNIKASI DI SMKN 1 CIMAHI TAHUN AJARAN 2018/2019**

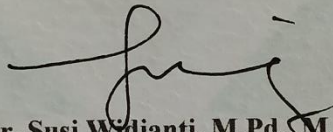
**Disetujui dan disahkan oleh :**

**Dosen Pembimbing I**



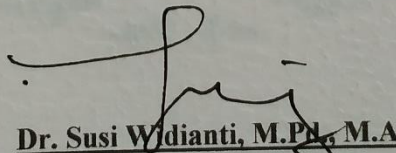
**Dra. Renariah, M. Hum**  
**NIP.195804061985032001**

**Dosen Pembimbing II**



**Dr. Susi Widiyanti, M.Pd., M.A**  
**NIP.197312032003122001**

**Mengetahui,**  
**Ketua Departemen Pendidikan Bahasa Jepang**



**Dr. Susi Widiyanti, M.Pd., M.A**  
**NIP.197312032003122001**

**EFEKTIVITAS PENGGUNAAN BUKU AJAR *NIHONGO KIRAKIRA* BAHASA  
JEPANG UNTUK KELAS XI TEKNIK ELEKTRONIKA DAYA DAN KOMUNIKASI DI  
SMKN 1 CIMAHI TAHUN AJARAN 2018/2019**

**Vany Gustiani**

**1501964**

**ABSTRAK**

Proses belajar mengajar di sekolah diperlukan buku ajar untuk menunjang kegiatan pembelajaran. Oleh karena itu, penulis mengambil buku ajar yang digunakan saat pembelajaran bahasa Jepang berlangsung yaitu buku ajar *Nihongo Kirakira*. Penelitian ini bertujuan untuk mengetahui efektivitas buku ajar *Nihongo Kirakira* dalam pembelajaran bahasa Jepang yang digunakan oleh kelas XI Teknik Elektronika Daya dan Komunikasi di SMKN 1 Cimahi. Penelitian ini menggunakan penelitian kuantitatif dan menggunakan metode deskriptif dengan populasi 33 orang siswa dan 2 orang guru mata pelajaran bahasa Jepang. Instrumen yang digunakan penulis adalah data nilai siswa, angket, dan wawancara. Berdasarkan hasil analisis data, diketahui bahwa hasil rata-rata nilai UTS (Ujian Tengah Semester) siswa 73 dan hasil rata-rata nilai UAS (Ujian Akhir Semester) siswa 78. Dari analisis data angka korelasi diperoleh nilai  $r$  hitung yaitu 0,654 jika ditafsirkan dapat dikategorikan *kuat*. Sedangkan  $r$  tabel untuk db 32 diketahui angka-angka 0,349 (5%) dan 0,449 (1%). Sehingga nilai  $r$  hitung lebih besar dari  $r$  tabel, maka  $H_k$  diterima. Dengan demikian dapat disimpulkan bahwa buku ajar *Nihongo Kirakira* efektif digunakan dalam pembelajaran bahasa Jepang. Berdasarkan hasil analisis angket, sebagian besar siswa memberikan tanggapan positif mengenai buku ajar *Nihongo Kirakira* dalam pembelajaran bahasa Jepang. Adapun informasi yang didapatkan dari guru mata pelajaran bahasa Jepang bahwa buku ajar *Nihongo Kirakira* dapat memotivasi siswa ketika merasa bosan belajar bahasa Jepang.

Kata kunci : Efektivitas, buku ajar *Nihongo Kirakira*

**THE EFFECTIVENESS OF USING A BOOK OF TEACHING OF *NIHONGO KIRAKIRA*  
JAPANESE FOR CLASS XI POWER AND COMMUNICATION TECHNIQUE IN  
SMKN 1 CIMAHI ACADEMIC YEAR 2018/2019**

**Vany Gustiani**

**1501964**

**ABSTRACT**

Teaching and learning in schools require textbooks to support learning activities. Therefore, the author takes the textbook used when learning Japanese takes place namely the textbook *Nihongo Kirakira*. This study aims to determine the effectiveness of the *Nihongo Kirakira* textbook in Japanese language learning used by the XI class of Power and Communication Engineering in SMKN 1 Cimahi. This study uses quantitative research and uses descriptive methods with a population of 33 students and 2 Japanese subject teachers. The instruments used by the author are student grades, questionnaires, and interviews. Based on the results of data analysis, it is known that the average results of the UTS (Mid Test Semester) score of students 73 and the average results of the UAS (Final Test Semester) score of students 78. From the analysis of the correlation data obtained  $r$  count value of 0.654 is interpreted can be categorized strong. While the  $r$  tables for db 32 are known to be 0.349 (5%) and 0.449 (1%). So the value of  $r$  count is greater than the  $r$  table, then  $H_k$  is accepted. Thus it can be concluded that the *Nihongo Kirakira* textbook is effectively used in learning Japanese. Based on the results of the questionnaire analysis, most students gave positive responses to the *Nihongo Kirakira* textbook in Japanese learning. The information obtained from Japanese subject teachers that the *Nihongo Kirakira* textbook can motivate students when they feel bored studying Japanese.

Keywords: Effectiveness, *Nihongo Kirakira* textbook

# 電気工学 2018/2019 の Cimahi 1 国立職業高校の二年生に日本語キラキラ教科書を使用する効果

ヴァニ グスティアニ  
1501964

## 要旨

学校での教育と学習のプロセスには、学習活動をサポートするための教科書が必要です。その中でも、著者は日本語学習が行われるときに使用される教科書、すなわち日本語キラキラの教科書を対象にします。この研究は、職業高校 1 Cimahi の電気工学を専攻する二年生に対して、日本語学習における教科書日本語キラキラの効果进行研究するものです。この研究は定量的研究を使用し、33 人の学生と 2 人の日本語の先生の集団で記述的方法を使用します。著者が使用するツールは、学生の成績、アンケート、およびインタビューです。データ分析の結果、学生の間試験の平均評価は 73 で、学期末最終試験の平均評価は 78 でありました。相関数データを分析すると、強いと解釈される場合、計算された  $r$  値は 0.654 であることがわかります。Db=32  $r$  テーブルから、0.349（5%）および 0.449（1%）であることが知られています。したがって、計算された  $r$  値は  $r$  テーブルより大きく、Hk は受け入れられるといえます。したがって、日本語キラキラの教科書は日本語学習に効果的に使用されていると結論付けることができます。アンケート分析の結果に基づいて、ほとんどの学生は日本語学習においての日本語キラキラの教科書について、肯定的な反応を示しました。日本語教科の教師によれば、日本語キラキラの教科書は、生徒が日本語を勉強するのが退屈だと感じたときに、彼らにやる気を起こさせることができるということも分かりました。

キーワード：有効性、日本語キラキラ教科書

## DAFTAR ISI

<b>LEMBAR HAK CIPTA .....</b>	<b>2</b>
<b>LEMBAR PENGESAHAN .....</b>	<b>Error! Bookmark not defined.</b>
<b>LEMBAR PERNYATAAN .....</b>	<b>Error! Bookmark not defined.</b>
<b>KATA PENGANTAR .....</b>	<b>Error! Bookmark not defined.</b>
<b>UCAPAN TERIMA KASIH .....</b>	<b>Error! Bookmark not defined.</b>
<b>ABSTRAK .....</b>	<b>Error! Bookmark not defined.</b>
<b>ABSTRACT .....</b>	<b>Error! Bookmark not defined.</b>
<b>要旨 .....</b>	<b>Error! Bookmark not defined.</b>
<b>DAFTAR TABEL .....</b>	<b>9</b>
<b>DAFTAR LAMPIRAN .....</b>	<b>11</b>
<b>BAB I PENDAHULUAN .....</b>	<b>Error! Bookmark not defined.</b>
1.1 Latar Belakang .....	Error! Bookmark not defined.
1.2 Rumusan Masalah dan Batasan Masalah ...	Error! Bookmark not defined.
1.3 Tujuan dan Manfaat Penelitian .....	Error! Bookmark not defined.
1.4 Sistematika Pembahasan .....	Error! Bookmark not defined.
<b>BAB II LANDASAN TEORI .....</b>	<b>Error! Bookmark not defined.</b>
2.1 Perencanaan Pengajaran .....	Error! Bookmark not defined.
2.1.1 Pengertian Perencanaan Pengajaran ...	Error! Bookmark not defined.
2.1.2 Jenis-Jenis Perencanaan Pengajaran ...	Error! Bookmark not defined.
2.2 Bahan Ajar .....	Error! Bookmark not defined.
2.2.1 Pengertian Bahan Ajar .....	Error! Bookmark not defined.
2.2.2 Jenis-jenis Bahan Ajar .....	Error! Bookmark not defined.
2.2.3 Fungsi Bahan Ajar .....	Error! Bookmark not defined.
2.3 Buku Ajar .....	Error! Bookmark not defined.
2.3.1 Pengertian Buku Ajar .....	Error! Bookmark not defined.
2.3.2 Fungsi Buku Ajar .....	Error! Bookmark not defined.
2.3.3 Tujuan Buku Ajar .....	Error! Bookmark not defined.

2.4	Buku Ajar <i>Nihongo Kirakira</i> .....	Error! Bookmark not defined.
2.5	Penelitian Terdahulu .....	Error! Bookmark not defined.
<b>BAB III METODE PENELITIAN</b> .....		Error! Bookmark not defined.
3.1	Desain Penelitian .....	Error! Bookmark not defined.
3.2	Partisipan .....	Error! Bookmark not defined.
3.3	Populasi dan Sampel .....	Error! Bookmark not defined.
3.3.1	Populasi .....	Error! Bookmark not defined.
3.3.2	Sampel .....	Error! Bookmark not defined.
3.4	Instrumen Penelitian .....	Error! Bookmark not defined.
3.4.1	Wawancara .....	Error! Bookmark not defined.
3.4.2	Angket .....	Error! Bookmark not defined.
3.5	Analisis Data .....	Error! Bookmark not defined.
3.5.1	Pengolahan Data Statistik .....	Error! Bookmark not defined.
3.5.2	Pengelolaan Data Angket .....	Error! Bookmark not defined.
<b>BAB IV TEMUAN DAN PEMBAHASAN</b> .....		Error! Bookmark not defined.
4.1	Temuan .....	Error! Bookmark not defined.
4.1.1	Lokasi dan Waktu Penelitian .....	Error! Bookmark not defined.
4.2	Analisis Data .....	Error! Bookmark not defined.
4.2.1	Analisis data hasil UTS dan UAS .....	Error! Bookmark not defined.
4.2.2	Analisis data hasil angket .....	Error! Bookmark not defined.
a.	Angket Siswa .....	Error! Bookmark not defined.
b.	Angket Guru .....	Error! Bookmark not defined.
4.3	Hasil Wawancara .....	Error! Bookmark not defined.
4.4	Pembahasan .....	Error! Bookmark not defined.
<b>BAB V SIMPULAN, IMPLIKASI DAN REKOMENDASI</b> .....		Error! Bookmark not defined.
5.1	Kesimpulan .....	Error! Bookmark not defined.
5.2	Implikasi .....	Error! Bookmark not defined.
5.3	Rekomendasi .....	Error! Bookmark not defined.
<b>Daftar Pustaka</b> .....		12



## DAFTAR TABEL

Tabel 3.1 Kisi-Kisi Pedoman Wawancara Untuk Guru	Error! Bookmark not defined.
Tabel 3.2 Kisi-kisi Angket Untuk Guru.....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 3.3 Kisi-kisi Angket Untuk Siswa Kelebihan buku ajar Nihongo Kirakira	Error! Bookmark not defined.
Tabel 3.4 Kisi-kisi Angket Untuk Siswa Kelemahan buku ajar Nihongo Kirakira	Error! Bookmark not defined.
Tabel 3.5 Kisi-kisi Angket Siswa Motivasi Siswa.	Error! Bookmark not defined.
Tabel 3.6 Langkah-langkah dalam menganalisis hasil data	Error! Bookmark not defined.
Tabel 3.7 Rumus Korelasi .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 3.8 Tabel Penafsiran Angka Korelasi .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 3.9 Tabel Tafsiran Perolehan Data Angket..	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.1 Jadwal Penelitian .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.2 Pengolahan Nilai UTS dan UAS .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.3 Rumus Korelasi .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.4 Tabel Tafsiran Perolehan Data Angket..	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.5 Presentase jawaban angket no 1 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4. 6 Presentase jawaban angket no 2 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.7 Presentase jawaban angket no 3 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.8 Presentase jawaban angket no 4 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.9 Presentase jawaban angket no 5 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.10 Presentase jawaban angket no 6 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.11 Presentase jawaban angket no 7 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.12 Presentase jawaban angket no 8 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.13 Presentase jawaban angket no 9 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.14 Presentase jawaban angket no 10 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.15 Presentase jawaban angket no 11 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.16 Presentase jawaban angket no 12 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.17 Presentase jawaban angket no 13 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.18 Presentase jawaban angket no 14 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.19 Presentase jawaban angket no 15 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.20 Presentase jawaban angket no 16 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.21 Presentase jawaban angket no 1 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.22 Presentase jawaban angket no 2 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.23 Presentase jawaban angket no 3 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.24 Presentase jawaban angket no 4 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.25 Presentase jawaban angket no 5 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.26 Presentase jawaban angket no 6 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.27 Presentase jawaban angket no 7 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.28 Presentase jawaban angket no 8 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.29 Presentase jawaban angket no 9 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.30 Presentase jawaban angket no 10 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.31 Presentase jawaban angket no 11 .....	Error! Bookmark not defined.
Tabel 4.32 Presentase jawaban angket no 12 .....	Error! Bookmark not defined.

Tabel 4.33 Presentase jawaban angket no 13 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.34 Presentase jawaban angket no 14 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.35 Presentase jawaban angket no 1 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.36 Presentase jawaban angket no 2 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.37 Presentase jawaban angket no 3 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.38 Presentase jawaban angket no 4 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.39 Presentase jawaban angket no 5 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.40 Presentase jawaban angket no 6 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.41 Presentase jawaban angket no 7 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.42 Presentase jawaban angket no 8 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.43 Presentase jawaban angket no 9 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.44 Presentase jawaban angket no 10 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.45 Tabel Tafsiran Perolehan Data Angket **Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.46 Presentase jawaban angket no 1 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.47 Presentase jawaban angket no 2 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.48 Presentase jawaban angket no 3 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.49 Presentase jawaban angket no 4 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.50 Presentase jawaban angket no 5 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.51 Presentase jawaban angket no 6 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.52 Presentase jawaban angket no 7 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.53 Presentase jawaban angket no 8 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.54 Presentase jawaban angket no 9 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.55 Presentase jawaban angket no 10 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.56 Presentase jawaban angket no 11 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.57 Presentase jawaban angket no 12 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.58 Presentase jawaban angket no 13 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.59 Presentase jawaban angket no 14 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4.60 Presentase jawaban angket no 15 .....**Error! Bookmark not defined.**  
Tabel 4. 61 Presentase jawaban angket no 16 .....**Error! Bookmark not defined.**

## **DAFTAR LAMPIRAN**

Lampiran 1	Surat Keputusan Dekan Fakultas Bahasa dan Sastra UPI tentang Pengesahan Judul dan Pembimbing Skripsi
Lampiran 2	Surat Izin Penelitian
Lampiran 3	Surat Keterangan dari Sekolah
Lampiran 4	Hasil Nilai UTS dan UAS Siswa
Lampiran 5	Angket Siswa
Lampiran 6	Angket Guru
Lampiran 7	Pedoman Wawancara Guru
Lampiran 8	Hasil Wawancara Guru
Lampiran 9	Dokumentasi Kegiatan
Lampiran 10	Profil Penulis

## Daftar Pustaka

- Akbar, Sa'dun. (2013). Instrumen Perangkat Pembelajaran. Bandung: PT. Remaja Rosdakarya
- Dick, Lou Carey dkk. (2009). *The Systematic Design Of Instruction*, 7<sup>th</sup> Editions, Pearson EducationLtd., London
- Ismawati, Esti. (2012). Telaah kurikulum dan pengembangan bahan ajar. Yogyakarta: Ombak.
- Lestari, Ika. (2013). Pengembangan Bahan Ajar Berbasis Kompetensi: Sesuai dengan Kurikulum Tingkat Satuan Pendidikan. Padang: Akademia.
- Margono, S. (2005). Metodologi Penelitian Pendidikan. Jakarta : PT. rineka Cipta.
- Martono, Nanang. (2011). Metodologi Penelitian Kuantitatif : Analisis Isi dan Analisis Data Sekunder. Jakarta : Rajawali Pers.
- Mishabuddin, Hasan. (2013). Analisis Data Penelitian dengan Statistik. Jakarta : PT. Bumi Aksara
- Mulyasa,E. (2016). Revolusi dan Inovasi Pembelajaran. Bandung : PT. Remaja Rosdakarya.
- Prastowo, Andi. (2012). Panduan Kreatif Membuat Bahan Ajar Inovatif. Yogyakarta: Diva Press.
- Rakhmania,W. (2018). Analisis Buku Ajar Marugoto : Bahasa dan Kebudayaan Jepang A1 Ditinjau Dari Ranah Kognitif Taksonomi Bloom. *Jurnal Pendidikan dan Pengajaran Bahasa Jepang*. Vol.3, No.1, Juni 2018, pp.24-37/
- Sugiyono. (2010). Metode Penelitian Kuantitatif Kualitatif dan R& D. Bandung : Alfabeta.
- Sukardi. (2013). Metodologi Penelitian Pendidikan. Jakarta: Bumi Aksara.
- Sumantri,Mulyani. (2001). *Strategi Belajar Mengajar*. Bandung: Mulyana.
- Sutedi, Dedi (2011). Penelitian Pendidikan Bahasa Jepang. Bandung : Humaniora.
- The Japan Foundation. (2017). *Nihongo Kirakira* : Bahasa Jepang untuk SMA/MA kelas X. Jakarta : PT. Gelora Aksara Pratama.
- Wardhana, Yana. (2010) Teori Belajar dan Mengajar. Bandung : Pribumi Mekar.